

# Средняя длина пробега в билиардных системах

Н. И. Чернов

В статье выводится формула для средней длины свободного пробега в билиардных системах и на примерах показывается, как она работает. Применяя ее к газу твердых сфер, выводятся классические формулы Больцмана.

**ВВЕДЕНИЕ.** В этой заметке мы расскажем об одной замечательной, но не очень широко известной формуле в теории билиардов, дающей среднюю длину пробега между отражениями. Если скорость билиардной частицы равна единице (как это обычно принимают), то средняя длина пробега совпадает со средним временем пробега, и эта интерпретация также важна в физике.

Итак, пусть  $Q$  — ограниченная область в  $\mathbb{R}^d$  или на торе  $\mathbb{T}^d$  с кусочно-гладкой границей  $\partial Q$ . Обозначим  $\{\Phi^t\}$  поток движения на фазовом пространстве  $M = Q \times S^{d-1}$  (как обычно,  $S^{d-1}$  означает  $(d-1)$ -мерную единичную сферу векторов скоростей). Размерность пространства  $M$  равна  $d + (d-1) = 2d-1$ . Поток  $\{\Phi^t\}$  сохраняет меру Лиувилля на фазовом пространстве  $M$ :

$$d\mu = c_\mu dq dv, \quad (1)$$

где  $dq$  — мера Лебега в области  $Q$ ,  $dv$  — мера Лебега на сфере  $S^{d-1}$ , а  $c_\mu$  — просто нормировочная константа, обеспечивающая условие  $\mu(M) = 1$ . Для нас важно знать эту константу точно:

$$c_\mu = \frac{1}{|Q| \cdot |S^{d-1}|}, \quad (2)$$

где  $|Q|$  —  $d$ -мерный объем области  $Q$ , а  $|S^{d-1}|$  —  $(d-1)$ -мерный объем (можно назвать его «площадью поверхности») сферы  $S^{d-1}$ . Последняя величина универсальна:

$$|S^{d-1}| = \frac{2\pi^{d/2}}{\Gamma(d/2)}; \quad (3)$$

здесь  $\Gamma(x)$  означает гамма-функцию. Нам достаточно знать, что  $\Gamma(n+1) = n!$  при целых  $n$ ,  $\Gamma(x+1) = x\Gamma(x)$  для всех  $x > 0$  и  $\Gamma(1/2) = \sqrt{\pi}$ .

Билиардное отображение задается на граничной поверхности  $M_1 \subset \partial M$ :

$$M_1 = \{x = (r, v) \in M : r \in \partial Q, \langle v, n(r) \rangle > 0\},$$

где  $n(r)$  означает единичный вектор нормали к  $\partial Q$  в точке  $r$ , направленный внутрь  $Q$ ,  $v$  — вектор скорости, а  $\langle \cdot, \cdot \rangle$  — скалярное произведение. Иными словами,  $M_1$  является семейством всех векторов с началом на  $\partial Q$ , направленных внутрь  $Q$ . Это — множество всех возможных векторов скорости частицы после отражений от  $\partial Q$ . Ясно, что  $M_1$  есть  $(2d-2)$ -мерное многообразие с краем ( $2d-2 = \dim M - 1$ ). Поток  $\{\Phi^t\}$  определяет отображение последования Пуанкаре на  $M_1$ , переводящее точку  $x = (r, v) \in M_1$  в точку  $T(x) = (r + \tau v, v_1) \in M_1$ , где

$\tau = \tau(x)$  — время свободного движения от точки  $x$  до нового отражения от  $\partial Q$ , а  $v_1$  — вектор скорости, приобретенный частицей после отражения. Заметим, что именно среднее значение функции  $\tau(x)$  интересует нас в этой статье.

Отображение  $T: M_1 \rightarrow M_1$  сохраняет меру

$$d\nu = c_\nu \langle v, n(r) \rangle dr dv, \quad (4)$$

где  $dr$  — мера Лебега на многообразии  $\partial Q$ ,  $dv$  — мера Лебега на  $S^{d-1}$  (как и ранее), а  $c_\nu$  — опять нормировочный множитель. Несложный интегральный подсчет показывает, что

$$c_\nu = \frac{1}{|\partial Q| \cdot |B^{d-1}|}, \quad (5)$$

где  $|\partial Q|$  означает  $(d-1)$ -мерный объем многообразия  $\partial Q$ , а  $|B^{d-1}|$  —  $(d-1)$ -мерный объем единичного шара  $B^{d-1} \subset \mathbb{R}^{d-1}$ . Последняя величина снова универсальна и равна:

$$|B^{d-1}| = \frac{|S^{d-2}|}{d-1} = \frac{2\pi^{(d-1)/2}}{(d-1)\Gamma((d-1)/2)}. \quad (6)$$

**ГЛАВНАЯ ФОРМУЛА.** Теперь можно непосредственно перейти к вычислению среднего значения длины (или времени) свободного пробега. Прежде всего, зададимся вопросом — что означает «среднее»? Интеграл по какой-либо мере? Тогда можно определить его двояко — интегрировать уже имеющуюся функцию  $\tau(x)$  по мере  $\nu$  на  $M_1$  или определить длину пробега между двумя соседними отражениями на всем пространстве  $M$  и интегрировать ее по мере  $\mu$ . Результаты будут разные, кстати. Мы примем «физический» смысл слова «среднее» как «временное среднее», т. е. предел средней длины пробега за  $n$  отражений, когда  $n \rightarrow \infty$ :

$$\bar{\tau}(x) = \lim_{n \rightarrow \infty} \frac{\tau(x) + \tau(Tx) + \dots + \tau(T^{n-1}x)}{n}.$$

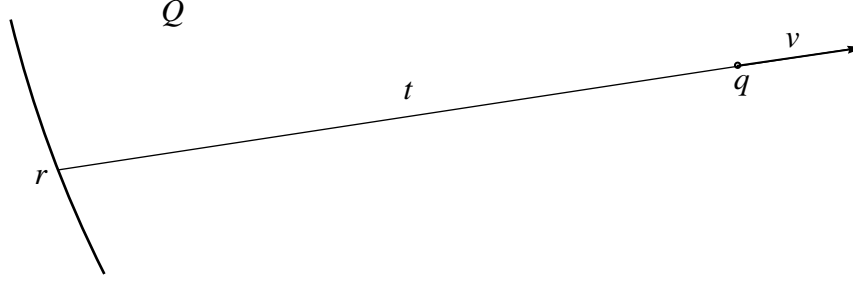
По теореме Биркгофа,  $\bar{\tau}(x)$  существует почти всюду на  $M_1$ . Если билиард эргодичен, то величина  $\bar{\tau}(x)$  постоянна почти всюду и равна

$$\bar{\tau} = \int_{M_1} \tau(x) d\nu(x). \quad (7)$$

Если билиард не эргодичен, то функция  $\bar{\tau}(x)$  существенно зависит от точки  $x$ , но все же ее среднее равно (7) и имеет смысл его вычислить. Этим мы и займемся. Запишем

$$\bar{\tau} = c_\nu \int_{M_1} \tau(r, v) \langle v, n(r) \rangle dr dv = c_\nu \int_{M_1} \int_0^{\tau(r, v)} \langle v, n(r) \rangle dt dr dv, \quad (8)$$

где  $t$  — пока формальная переменная, меняющаяся от 0 до  $\tau(x)$ . Очевидно,  $t$  параметризует отрезок билиардной траектории от точки  $r$  до  $r + tv$ , т. е. между двумя отражениями. Поскольку все фазовое пространство  $M$  состоит из таких отрезков траекторий, то координаты  $r, v, t$  описывают все  $M$ . Это очень интересная и необычная параметризация, хотя  $r, v, t$  могут быть легко рассчитаны по  $q, v$  и наоборот (см. рис. 1). В частности,  $v$  одно и то же в обеих системах координат,  $q = r + tv$ , а  $t$  теоретически можно найти из условия  $q - tv \in \partial Q$  (но нам это не понадобится).



**Рис. 1.** Координаты  $r \in \partial Q$  и  $t$ , расстояние между  $r$  и  $q$

Главное — мера  $\mu$  может быть выражена в координатах  $r, v, t$  следующим образом:

$$d\mu = c_\mu \langle v, n(r) \rangle dr dv dt.$$

Это происходит потому, что элемент объема в  $M$  можно записать в виде

$$dq dv = \langle v, n(r) \rangle dr dv dt \quad (9)$$

и затем применить (1). Равенство (9) может показаться странным, но на самом деле оно геометрически просто. На рис. 2 изображено «доказательство» для случая плоскости ( $d = 2$ ). Мы представляем  $dq = dx dy$ , где  $x$  — координата, параллельная  $v$ , а  $y$  — ортогональная. Тогда  $dx = dt$ , а  $dy = dr \langle v, n(r) \rangle$  по определению косинуса. Аналогичный аргумент работает при  $d > 2$ , и мы оставляем его читателю.

Теперь мы легко закончим вычисление  $\bar{\tau}$  в (8):

$$\bar{\tau} = c_\nu \int_M dq dv = \frac{c_\nu}{c_\mu},$$

т. е., согласно (2) и (5),

$$\boxed{\bar{\tau} = \frac{|Q| \cdot |S^{d-1}|}{|\partial Q| \cdot |B^{d-1}|}}. \quad (10)$$

Это и есть замечательная формула для  $\bar{\tau}$ .

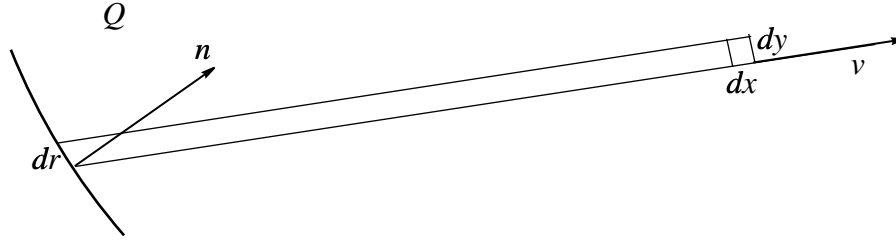
Отметим, что средняя величина свободного пробега  $\bar{\tau}$  не зависит от формы и характера границы  $\partial Q$ , область  $Q$  может быть даже несвязной.

Для классического бильярдного стола на плоскости имеем  $|S^1| = 2\pi$  и  $|B^1| = 2$ , и мы получаем

$$\bar{\tau} = \frac{\pi|Q|}{|\partial Q|}. \quad (11)$$

Аналогично, для пространства  $d = 3$  и

$$\bar{\tau} = \frac{4|Q|}{|\partial Q|}.$$



**Рис. 2.** Иллюстрация к соотношениям  $dx = dt$  и  $dy = dr \langle v, n(r) \rangle$

**ПРИМЕР.** Рассмотрим билиард на плоском торе, из которого вырезан кружок радиуса  $\varepsilon > 0$ . При малых  $\varepsilon$  траектории долго «гуляют» по тору без отражений, а некоторые периодические траектории вообще не испытывают отражений. Наша формула дает среднее время свободного пробега:

$$\bar{\tau} = \frac{\pi(1 - \pi\varepsilon^2)}{2\pi\varepsilon},$$

откуда видно, что  $\bar{\tau}$  растет примерно как  $1/2\varepsilon$  при  $\varepsilon \rightarrow 0$ .

**ИСТОРИЯ.** Формула (10), конечно, не нова. Она использовалась в некоторых работах по билиардной динамике. Но в основном она известна в интегральной геометрии и геометрической теории вероятностей. Доказательство для случая  $d = 2$  дано в книге Л. А. Сантало [4], поэтому (11) иногда называют формулой Сантало. Доказательство для всех  $d \geq 2$  можно получить из оценок в книге [3], хотя прямо эта формула там не приводится.

Автор настоящей заметки участвовал в работе научного семинара по динамическим системам под руководством В. М. Алексеева и Я. Г. Синая с конца 70-х годов, и там формула (10) и ее доказательство были хорошо известны. Однако, похоже, она не была опубликована ни в одной работе по билиардам того времени. Позже некоторые западные физики «открывали» формулу (10) заново на основе численных расчетов и эвристических рассуждений. Автор данной статьи приводил формулу (10) с доказательством в двух своих работах [1, 2], из которых вторая была написана именно с целью сделать формулу (10) известной среди физиков.

**ГАЗЫ ТВЕРДЫХ СФЕР.** В заключение опишем одно интересное применение формулы (10) в статистической физике. Рассмотрим газ из  $N$  одинаковых  $k$ -мерных твердых шаров диаметра  $\sigma > 0$  на  $k$ -мерном торе  $\mathbb{T}_L^k$  со стороной  $L > 0$ . Величину  $n = N/L^k$  можно назвать средней плотностью газа, а

$$\rho = \frac{\sigma^k N |B^k|}{(2L)^k}$$

средней объемной плотностью (это часть объема, занимаемая шарами, так как объем одного шара равен  $(\sigma/2)^k |B^k|$ ). Мы считаем, что массы шаров равны 1, и

обозначим кинетическую энергию газа через  $EN = (v_1^2 + \dots + v_N^2)/2$ , где  $E > 0$  — средняя кинетическая энергия.

Известно, что динамика твердых шаров с упругими соударениями сводится к билиардной задаче в области

$$Q = \mathbb{T}_L^{kN} \setminus \bigcup_{i \neq j} C_{ij},$$

где  $C_{ij} = \{\|q_i - q_j\| \leq \sigma\}$  — цилиндр, отвечающий перекрытиям  $i$ -го и  $j$ -го шара (перекрытия запрещены, поэтому цилиндры удаляются из  $\mathbb{T}_L^{kN}$ ). Заметим, что билиардная частица в области  $Q$  движется со скоростью  $\sqrt{2EN}$ , а не с единичной, как принято.

Наша формула (10) позволяет рассчитать среднее время между последовательными отражениями от  $\partial Q$ , т.е. последовательными столкновениями шаров во всей системе. Для этого надо вычислить  $|Q|$  и  $|\partial Q|$ . Вычислить точно эти величины не представляется возможным, поскольку цилиндры  $C_{ij}$  пересекаются друг с другом весьма запутанным образом. Но можно получить приближенные значения  $|Q|$  и  $|\partial Q|$  при малых плотностях  $\rho$ , игнорируя пересечения цилиндров:

$$|Q| = L^{kN} (1 + o(1))$$

и

$$|\partial Q| = \frac{2^k k \rho (N-1)}{\sqrt{2} \sigma} L^{kN} (1 + o(1)),$$

где  $o(1)$  стремится к нулю при  $\rho \rightarrow 0$ . Детали вычислений мы оставляем читателю (см. [2]). С помощью (10) получаем

$$\bar{\tau} = \frac{\sigma(kN-1) \cdot |S^{kN-1}|}{2^k k \rho \sqrt{EN} (N-1) \cdot |S^{kN-2}|} \cdot (1 + o(1)), \quad (12)$$

где принято во внимание, что скорость движения частицы в  $Q$  равна  $\sqrt{2EN}$ .

Полученная формула правильная, но физически мало полезна. Дело в том, что газ из  $N$  шаров на торе сохраняет полный момент  $V = v_1 + \dots + v_N$ . Иначе говоря, система не эргодична — ее фазовое пространство расслаивается на инвариантные подмногообразия  $V = \text{const}$ . Ясно, что если  $\|V\|$  велико, то относительные скорости шаров малы (при фиксированной полной энергии  $2EN$ , разумеется), и столкновения происходят реже. Если  $\|V\|$  мало, то наоборот, относительные скорости велики и столкновения происходят чаще. Таким образом, формула (12) охватывает не одну, а целое семейство разных моделей с разной величиной  $\bar{\tau}$ . Наиболее интересная модель — это  $V = 0$ , где вся энергия тратится на взаимное движение шаров и нет общего «ветра», который несет весь газ в одном направлении. На физическом языке, модель  $V = 0$  находится в равновесии.

Условие  $V = 0$  определяет сечение области  $Q$  некоторой  $(kN-k)$ -мерной плоскостью, обозначим полученное сечение  $Q_0$ , в нем опять получается билиардная задача (с отражениями от  $\partial Q_0$ ). Все такие сечения области  $Q$  параллельны и конгруэнтны, поэтому  $|Q_0|/|\partial Q_0| = |Q|/|\partial Q|$ . Но поскольку область  $Q_0$  будет  $(kN-k)$ -мерной, то формула (12) для модели  $V = 0$  принимает вид

$$\bar{\tau} = \frac{\sigma(kN-k-1) \cdot |S^{kN-k-1}|}{2^k k \rho \sqrt{EN} (N-1) \cdot |S^{kN-k-2}|} \cdot (1 + o(1)). \quad (13)$$

Эта формула дает среднее время между столкновениями во всей системе, которое, очевидно, стремится к нулю при  $N \rightarrow \infty$ . Попробуем рассчитать среднее время между последовательными столкновениями для одной типичной частицы. Поскольку в системе  $N$  частиц, и в каждом столкновении участвуют две частицы, то умножим  $\bar{\tau}$  на  $N/2$ :

$$\bar{\tau}_1 = \bar{\tau}N/2 = \frac{\sigma N(kN - k - 1) \cdot |S^{kN-k-1}|}{2^{k+1} k \rho \sqrt{EN} (N-1) \cdot |S^{kN-k-2}|} \cdot (1 + o(1)).$$

Оказывается, последняя величина имеет положительный предел при  $N \rightarrow \infty$ . Применяя (3) и простые свойства гамма-функции, нетрудно получить

$$\lim_{N \rightarrow \infty} \bar{\tau}_1 = \frac{\sqrt{\pi} \sigma}{2^{k+1} \rho \sqrt{Ek/2}} \cdot (1 + o(1)). \quad (14)$$

Интересно, что в физике средняя энергия  $E$  связана с температурой газа  $T$  стандартными соотношениями:  $E = k_B T$  в двумерном случае ( $k = 2$ ) и  $E = 3k_B T/2$  в трехмерном ( $k = 3$ ), здесь  $k_B$  — условный множитель, называемый постоянной Больцмана. Подставляя эти соотношения в (14), получим (отбрасывая член  $o(1)$ , т. е. считая плотность малой)

$$\bar{\tau}_1(k = 2, N = \infty) = \frac{1}{2\sigma n \sqrt{\pi k_B T}}$$

и

$$\bar{\tau}_1(k = 3, N = \infty) = \frac{1}{(2\sigma)^2 n \sqrt{\pi k_B T}}.$$

Последние две формулы — не что иное, как классические формулы Больцмана, выведенные эмпирически более 100 лет назад. Замечательно, что теория билиардов позволяет дать математическое обоснование теории Больцмана.

#### СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

- [1] Чернов Н. И. Новое доказательство формулы Синая для вычисления энтропии гиперболических билиардов. Приложение к газу Лоренца и стадиону Бунимовича // Функ. анализ и его прил., 1991. Т. 25. С. 50–69.
- [2] Chernov N. I. Entropy, Lyapunov exponents and mean free path for billiards // J. Statist. Phys., 1997. V. 88. P. 1–29.
- [3] Matheron G. Random sets and integral geometry. J. New York: Wiley & Sons, 1975.
- [4] Santaló L. A. Integral geometry and geometric probability. Reading, Mass.: Addison-Wesley Publ. Co., 1976.